

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Verwenden Sie ausschließlich für die Pistole geeignetes Klebematerial. Das Einführen von nicht für die Pistole vorgesehenem Klebematerial kann zu Beschädigungen führen oder die Sicherheit beeinträchtigen.	Use only adhesive material suitable for the gun. Inserting adhesive material not intended for the gun may cause damage or compromise safety.	Utilisez uniquement du matériel adhésif adapté au pistolet. L'insertion d'un matériau adhésif non destiné au pistolet peut provoquer des dommages ou compromettre la sécurité.	Utilizzare solo materiale adesivo adatto alla pistola. L'inserimento di materiale adesivo non previsto per la pistola può causare danni o compromettere la sicurezza.	Gebruik alleen lijm materiaal dat geschikt is voor het pistool. Het inbrengen van zelfklevend materiaal dat niet voor het pistool bedoeld is, kan schade veroorzaken of de veiligheid in gevaar brengen.	Utilice únicamente material adhesivo adecuado para la pistola. La inserción de material adhesivo no destinado a la pistola puede causar daños o comprometer la seguridad.	Používejte pouze lepicí materiál, který je vhodný pro pistoli. Vložení lepicího materiálu, který není určen pro pistoli, může způsobit poškození nebo ohrozit bezpečnost.	Koristite samo ljepljivi materijal koji je prikladan za pištolj. Umetanje ljepljivog materijala koji nije namijenjen za pištolj može uzrokovati štetu ili ugroziti sigurnost.	Uporablajte samo lepilni material, ki je primeren za pištolo. Vstavljanje lepilnega materiala, ki ni namenjen za pištolo, lahko povzroči poškodbe ali ogrozi varnost.	Csak a fegyverhez megfelelő ragasztóanyagot használjon. A nem a pisztolyhoz való ragasztóanyag behelyezése kárt okozhat vagy veszélyeztetheti a biztonságot.
Lassen Sie die Elektro-Heißklebepistole niemals unbeaufsichtigt, insbesondere wenn sie eingeschaltet und heiß ist. Schalten Sie die Pistole aus und ziehen Sie den Stecker, wenn sie nicht in Gebrauch ist.	Never leave the electric hot glue gun unattended, especially when it is switched on and hot. Turn off and unplug the gun when not in use.	Ne laissez jamais le pistolet à colle chaude électrique sans surveillance, surtout lorsqu'il est allumé et chaud. Éteignez et débranchez le pistolet lorsqu'il n'est pas utilisé.	Non lasciare mai la pistola elettrica per colla a caldo incustodita, soprattutto quando è accesa e calda. Spegnere e scollegare la pistola quando non in uso.	Laat het elektrische lijmpistool nooit onbeheerd achter, vooral niet als het aanstaat en heet is. Schakel het pistool uit en haal de stekker uit het stopcontact wanneer het niet in gebruik is.	Nunca dejes desatendida la pistola eléctrica de pegamento caliente, especialmente cuando esté encendida y caliente. Apague y desenchufe la pistola cuando no esté en uso.	Nikdy nenechávejte elektrickou tavnou lepicí pistoli bez dozoru, zvláště když je zapnutá a horká. Vypněte a odpojte pistoli, když ji nepoužíváte.	Nikada ne ostavljajte električni pištolj za vruće ljepilo bez nadzora, osobito kada je uključen i vruć. Isključite i isključite pištolj iz struje kada ga ne koristite.	Električne pištole za vroče lepjenje nikoli ne puščajte brez nadzora, še posebej, če je vklopljena in vroča. Ko je ne uporabljate, jo izklopite in izključite iz vira napajanja.	Soha ne hagyja felügyelet nélkül az elektromos forró ragasztópisztolyt, különösen akkor, ha be van kapcsolva és forró. Kapcsolja ki és húzza ki a pisztolyt, ha nem használja.
Lagern Sie die Elektro-Heißklebepistole an einem sicheren Ort, an dem sie vor Beschädigungen geschützt ist und nicht versehentlich herunterfallen kann. Halten Sie sie außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren.	Store the electric hot glue gun in a safe place where it will not be damaged or accidentally dropped. Keep it out of the reach of children and pets.	Rangez le pistolet à colle chaude électrique dans un endroit sûr où il est protégé contre tout dommage et ne peut pas tomber accidentellement. Gardez-les hors de portée des enfants et des animaux domestiques.	Conservare la pistola elettrica per colla a caldo in un luogo sicuro dove sia protetta da danni e non possa cadere accidentalmente. Tenerli fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici.	Bewaar het elektrische lijmpistool op een veilige plaats, waar het beschermd is tegen beschadiging en niet per ongeluk kan vallen. Houd ze buiten het bereik van kinderen en huisdieren.	Guarde la pistola de pegamento caliente eléctrica en un lugar seguro donde esté protegida contra daños y donde no se pueda caer accidentalmente. Manténgalos fuera del alcance de los niños y las mascotas.	Elektrickou tavnou lepicí pistoli skladujte na bezpečném místě, kde je chráněna před poškozením a nemůže náhodně spadnout. Udržujte je mimo dosah dětí a domácích zvířat.	Električni pištolj za vruće ljepilo pohranite na sigurno mjesto gdje je zaštićen od oštećenja i ne može slučajno ispasti. Držite ih izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca.	Električno pištolo za vroče lepilo hranite na varnem mestu, kjer je zaščiten pred poškodbami in od koder ne more po nesreči pasti. Hranite jo izven dosega otrok in hišnih ljubljencev.	Az elektromos forró ragasztópisztolyt biztonságos helyen tárolja, ahol védve van a sérülésektől és véletlenül sem ejtheti le. Tartsa gyermekektől és háziállatoktól távol.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Vor der Benutzung sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen lesen. Warnhinweise und Sicherheitsrichtlinien behandeln einige Risiken, können aber nicht alle abdecken. Bewahren Sie Gebrauchsanweisungen zur späteren Verwendung auf.	Read the entire manufacturer's instruction manual carefully and follow all listed safety precautions. Before use, read all manufacturer information. Warning instructions cover some risks but not all. Keep manuals for reference.	Lisez attentivement tout le manuel d'instructions du fabricant et suivez toutes les consignes de sécurité données. Avant utilisation, lisez toutes les informations du fabricant. Les avertissements couvrent certains risques, mais pas tous. Gardez le manuel.	Leggere attentamente tutto il manuale del produttore e seguire tutte le indicazioni di sicurezza riportate. Prima dell'uso leggere tutte le informazioni. Gli avvisi trattano alcuni rischi, ma non tutti. Conserva le istruzioni.	Lees de volledige handleiding van de fabrikant zorgvuldig door en volg alle opgegeven veiligheidsinstructies. Lees voor gebruik alle informatie. Waarschuwingsinstructies behandelen sommige, maar niet alle risico's. Bewaar de handleiding.	Lea detenidamente el manual de instrucciones del fabricante y respete todas las advertencias de seguridad. Antes de usarlas, lea toda la información. Las advertencias cubren algunos riesgos, pero no todos. Guarde el manual.	Pečlivě si přečtěte celý návod výrobce a dodržujte všechny bezpečnostní pokyny. Ještě před použitím prostudujte návod. Upozornění pokrývají jen některá, ne všechna rizika. Návod uschovejte pro další použití.	Pažljivo pročitajte cijeli priručnik proizvođača i pridržavajte se svih navedenih sigurnosnih uputa. Prije uporabe pročitajte sve informacije proizvođača. Neke opasnosti su navedene, ali ne sve. Sačuvajte priručnik.	Preberite celoten priročnik proizvajalca in upoštevajte vse varnostne napotke. Pred uporabo preberite vse podrobnosti. Opozorila zajemajo le nekatere nevarnosti. Priročnik shranite.	Olvassa el figyelmesen a gyártó teljes használati útmutatóját, és tartsa be az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Használat előtt olvassa el a gyártói információkat. A figyelmeztetések csak bizonyos kockázatokat fednek le, de nem mindet. Őrizze meg a használati útmutatót későbbi felhasználásra.
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Herstellers lässt dies explizit zu. Kinder sollten nie unbeaufsichtigt mit Produkten spielen. Auch Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden.	Products should never be used by children or by persons with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of experience and knowledge unless the manufacturer's manual explicitly allows. Children should never play unsupervised. Cleaning and maintenance must not be performed by children.	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, sauf indication explicite dans le manuel du fabricant. Les enfants ne doivent jamais jouer avec les produits sans surveillance. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants.	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che il manuale del produttore non lo permetta esplicitamente. I bambini non devono mai giocare senza supervisione. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate dai bambini.	Producten mogen niet worden gebruikt door kinderen, personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale mogelijkheden of een gebrek aan ervaring en kennis, tenzij de handleiding van de fabrikant dit expliciet toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen gebeuren.	Los productos no deben ser nunca utilizados por niños ni por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, salvo que el fabricante lo indique explícitamente. Los niños nunca deben jugar sin vigilancia. Limpieza y mantenimiento nunca deben hacerlos los niños.	Výrobky by nikdy neměly používat děti a osoby se sníženou fyzickou, smyslovou nebo mentální kapacitou, ani s nedostatkem zkušeností a znalostí, ledaže to výrobce výslovně připouští. Děti si nesmí nikdy hrát bez dozoru. Údržbu a čištění nesmějí dělat děti.	Proizvodi se ne smiju koristiti od strane djece niti od osoba sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, osim ako to proizvođač izričito dopušta. Djeca nikada ne smiju biti bez nadzora. Čišćenje i održavanje ne smiju raditi djeca.	Uporablajte ustrezno opremo in tehnike za dvigovanje in odstranjevanje težkih bremen, da se izognete poškodbam.	Terméket soha ne használjanak gyermekek vagy csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, illetve tapasztalat vagy tudás hiányában lévő személyek, hacsak azt a gyártó használati útmutatója kifejezetten nem engedi meg. A gyermekek soha ne játszanak felügyelet nélkül. Tisztítást és karbantartást gyermekek nem végezhetnek.
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Risk of suffocation, packaging materials are not toys, keep packaging out of reach of children and people with reduced abilities.	Risque de suffocation, les matériaux d'emballage ne sont pas des jouets, gardez les emballages hors de portée des enfants et des personnes avec des capacités réduites.	Pericolo di soffocamento, l'imballaggio non è un giocattolo, tenere fuori dalla portata di bambini e persone con capacità ridotte.	Verstikkingsgevaar, verpakkingsmateriaal is geen speelgoed, houd het buiten bereik van kinderen en mensen met beperkingen.	Peligro de asfixia, los materiales de embalaje no son juguetes, mantenga el embalaje fuera del alcance de los niños y personas con discapacidades.	Nebezpečí udušení, obalové materiály nejsou hračky, držte mimo dosah dětí a osob se sníženou schopností.	Opasnost od gušenja, ambalažni materijali nisu igračka, držite ih van dohvata djece i osoba smanjenih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve, embalaža ni igrača, hranite jo nedosegljivo otrokom in osebam z zmanjšanimi sposobnostmi.	Fulladásveszély, a csomagolóanyag nem játék, tartsa a csomagolást gyermekektől és csökkent képességű személyektől távol.